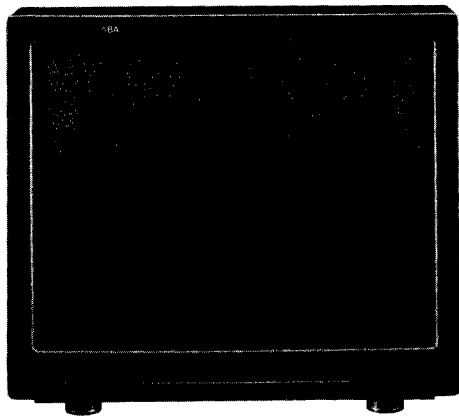


SABA Service-Instruction

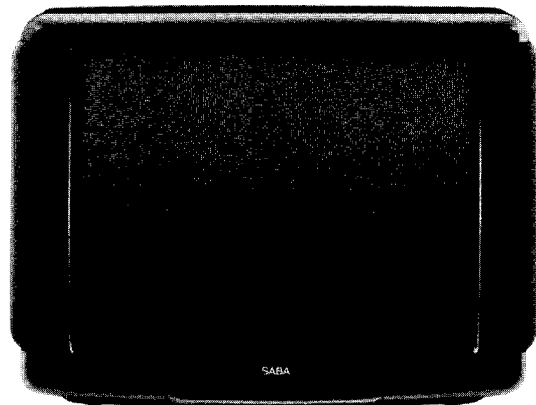
FF 522
FF 523
FF 524
FF 525

Geräte mit Chassis SC 85 (Stereo) (D)

M 6328	FF 522	T 6355	FF 524
M 7228	FF 523	T 7055	FF 525



TC 471



TC 500

	Seite Pagina Page
Service-Hinweise Service-notes	3
Fehlerbestimmung Fault location	4
Service-Lageplan Layout diagram Chassis, Bestückungsseite Chassis, component side	5
Service-Einstellungen – Symbole Service-adjustments – symbols M 6328 / M 7228	6
T 6355 / T 7055	21
Videotext-Modul	7
N/S-Modul	8

Schaltbild Bedienteil Circuit diagrams Control unit	9–10
Schaltbild kompl. Circuit diagram compl. M 6328 / M 7228	11–15
T 6355 / T 7055	16–20
Videoverstärker neu (CRT 8050) Video amplifier new (CRT 8050)	22
SCI-Modul	23
Ersatzteillisten List of spare parts M 6328 / M 7228	24–25
T 6355 / T 7055	26–27

Wichtige Hinweise

Die Sicherheit des Gerätes muß nach einer Reparatur oder Überprüfung erhalten bleiben. Es dürfen deshalb keine konstruktiven Merkmale des Gerätes sicherheitsmindernd verändert werden (z. B. müssen Abdeckungen ordnungsgemäß angebracht sein). Ersatzteile müssen hinsichtlich ihrer Daten und ihrer Merkmale dem getauschten Teil entsprechen, damit die Sicherheit des Gerätes nicht vermindert wird. Verwenden Sie deshalb nur Original-Ersatzteile.

Avvisi importanti!

La sicurezza dell'apparecchio deve rimanere conservata anche dopo una riparazione o un controllo. Perciò non è permesso di variare connotati costruttivi dell'apparecchio in modo che non garantiscono la sicurezza originaria (p. es. gli schemi di protezione devono essere fissati a regola d'arte). I pezzi di ricambio devono corrispondere al pezzo da sostituire nei loro dati e nei loro connotati per garantire la stessa sicurezza dell'apparecchio. Usate perciò solo ricambi originali SABA.

Important note

The unit must remain safe after repair or checking. Therefore, no design features of the unit may be altered which would result in a reduction of safety (e. g. covers must be properly replaced). With regards to their data and technical features, spare parts must correspond with the replaced part, so as not to reduce the safety of the unit. Therefore, only use original spare parts.

Recommandations importantes

L'appareil doit remplir les mêmes conditions de sécurité après une réparation ou une révision. Aucune caractéristique de construction de l'appareil ne doit donc être modifiée de telle sorte que la sécurité de l'appareil en soit diminuée (par ex., les couvercles doivent être remis en place correctement). Les caractéristiques et les propriétés des pièces de rechange doivent coïncider avec celles de la pièce qui est remplacée afin de ne pas réduire la sécurité de l'appareil. N'utilisez donc que des pièces de rechange d'origine.

Fehlerdiagnose im Schutzschaltungs-Mode

Die **Schutzschaltung 1** wird durch IC-IP aktiviert. An Pin 16 stellt sich eine zwischen ca. 7 und 9 V schwankende Spannung ein. Am Oszillatoranschluß Pin 10 ist rhythmisch eine Sägezahnspannung mit ca. 1,8 V_{ss} meßbar.

Die **Schutzschaltung 2** wird durch High-Pegel am Kollektor des TV 01 aktiviert. Das Netzteil fällt in den Stand-by-Mode zurück und die Ablenkstufen sind außer Funktion.

Hinweis:

Bei Unterbrechung von RP 62 (24 V) arbeitet das Netzteil im Stand-by-Betrieb. Mit Ausnahme von U₂, 24 V liegen die Sekundärbetriebsspannungen U₁, U₃ und U_s in verringerter Höhe vor. Zur Ermittlung der Fehlerursache sind folgende Bauteile zu überprüfen: DP 65, CP 59, DL 09, CL 09, DF 18, DF 19, IC-IF 01, TL 17.

Service-Mode:

1. Laufendes Gerät mit dem Hauptnetzschalter abschalten.
2. Gerät mit dem Hauptnetzschalter einschalten und dabei gleichzeitig am Gerät die Lautstärketasten + und – drücken.
3. Der Service-Mode wird im Bildschirm durch Einblenden von 2 Zeilen angezeigt:

a) 1. Zeile: z. B. B 32 0010 0000

Software- Statuscode
bezeichnung

b) 2. Zeile: L/R 04 –/+ : Übersprechdämpfung bei Stereo

4. Einstellen des Statuscodes:

Der Statuscode legt die Eigenschaften (Ausstattungsmerkmale) des Gerätes fest, wie z. B. Singlenorm/Multinorm, Kontrast, Videotext. Die Einstellung erfolgt über den Telecommander mit folgenden Tasten:

7	:	1. Stelle	Kontrast
6	:	2. Stelle	Norm
5	:	3. Stelle	Format/NTSC
4	:	4. Stelle	Tonmodul
3	:	5. Stelle	} Videotext
2	:	6. Stelle	
1	:	7. Stelle	
0	:	8. Stelle	

Durch Drücken der bezeichneten Tasten kann die entsprechende Stelle im Statuscode auf 0 oder auf 1 gesetzt werden. Die letzten 4 Stellen sind für Videotext reserviert und müssen auf 0 stehen.

1. Stelle legt Kontrastgrundeinstellung fest:
0 ≙ Normalkontrast in Grundstellung
1 ≙ Erhöhter Kontrast in Grundstellung
2. Stelle Multinorm oder Singlenorm:
0 ≙ Multinorm
1 ≙ Singlenorm B/G
3. Stelle: Format/NTSC
0 ≙ Formatuschaltung aktiv
1 ≙ Bei Norm und NTSC Tint aktiv
4. Stelle: Synchronisierung des Tonmoduls für Stereo/ Zweiton Umschaltung
0 ≙ Synchronisierung mit H-Sync
1 ≙ Synchronisierung mit Kristall
- 5.–8. Stelle: Videotext-Sonderzeichen:
In Westeuropa alle Stellen ≙ 0

5. Einstellung der Übersprechdämpfung

Mit Stereo Signal Generator Signal mit schaltbarem Ton Signal L/R einspeisen und mit + oder – Taste des Telecommanders auf optimale Übersprechdämpfung einstellen.

6. Verlassen der Service-Mode:

Der Service-Mode wird abgeschaltet entweder durch Drücken der „TV“-Taste oder durch Abschalten des Gerätes in Stand-by. Hierbei werden automatisch die eingegebenen Werte gespeichert.

Diagnostics in Protective Circuit Mode

Protective circuit 1 is activated by IC-IP 01. A fluctuating voltage of between approx. 7 V and 9 V can be measured at pin 16. A saw-tooth voltage of approx. 1.8 V_{pp} can be measured rhythmically at the oscillator connection, pin 10.

Protective circuit 2 is activated by "HIGH" level at the collector of TV 01. The power supply unit switches back to stand-by mode and the deflection stages have no function.

Note:

In the event of an interruption from RP 62 (24 V), the power supply unit operates in stand-by-mode. With the exception of U₂ (= 24 V), the secondary operating voltages U₁, U₃ and U_s are all at lower levels. In order to determine the cause of the fault, the following components have to be checked: DP 65, CP 59, DL 09, CL 09, DF 18, DF 19, IC-IF 01, TL 17.

Service mode

1. Switch off working set by main switch.
2. Switch on set by main switch while pressing the volume button + and – simultaneously on the sets control board.
3. The service mode will be indicated on the screen by two lines:

a) first line: for example B 32 0010 0000

Softwaretype status code

b) second line: L/R 04 –/+ ≙ cross talk stereo

4. Adjustment of the status code

The status code lays down the features of the set for example: single standard/multi standard, contrast, videotext. The adjustment is done by telecommander with following push buttons:

7	:	1. place	(contrast)
6	:	2. place	standard
5	:	3. place	format/NTSC
4	:	4. place	sound modul
3	:	5. place	} videotext
2	:	6. place	
1	:	7. place	
0	:	8. place	

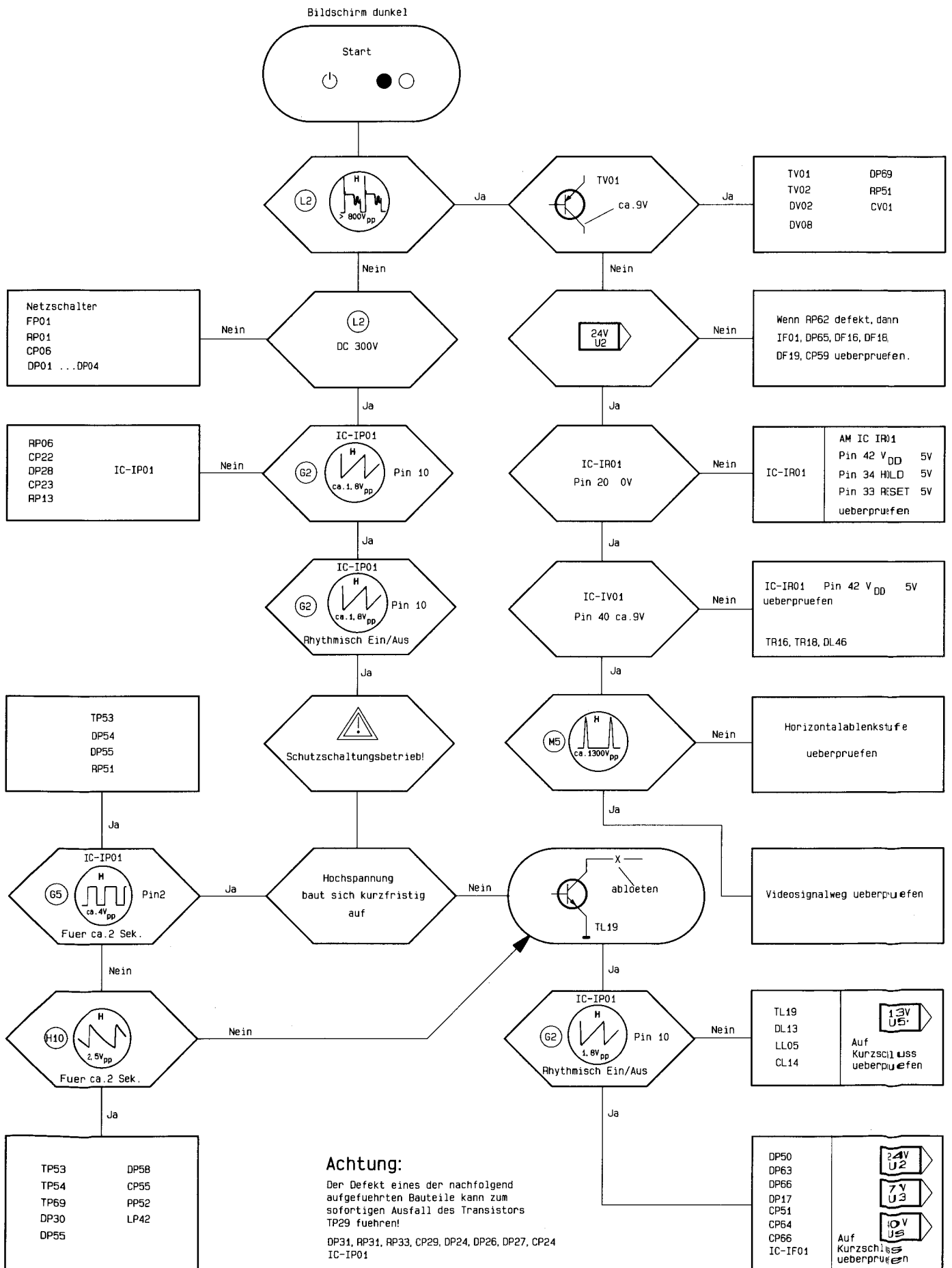
By pressing the indicated push button the corresponding place in the status code will be set to "0" or "1". The last 4 place are reserved for videotext and must be fixed to "0".

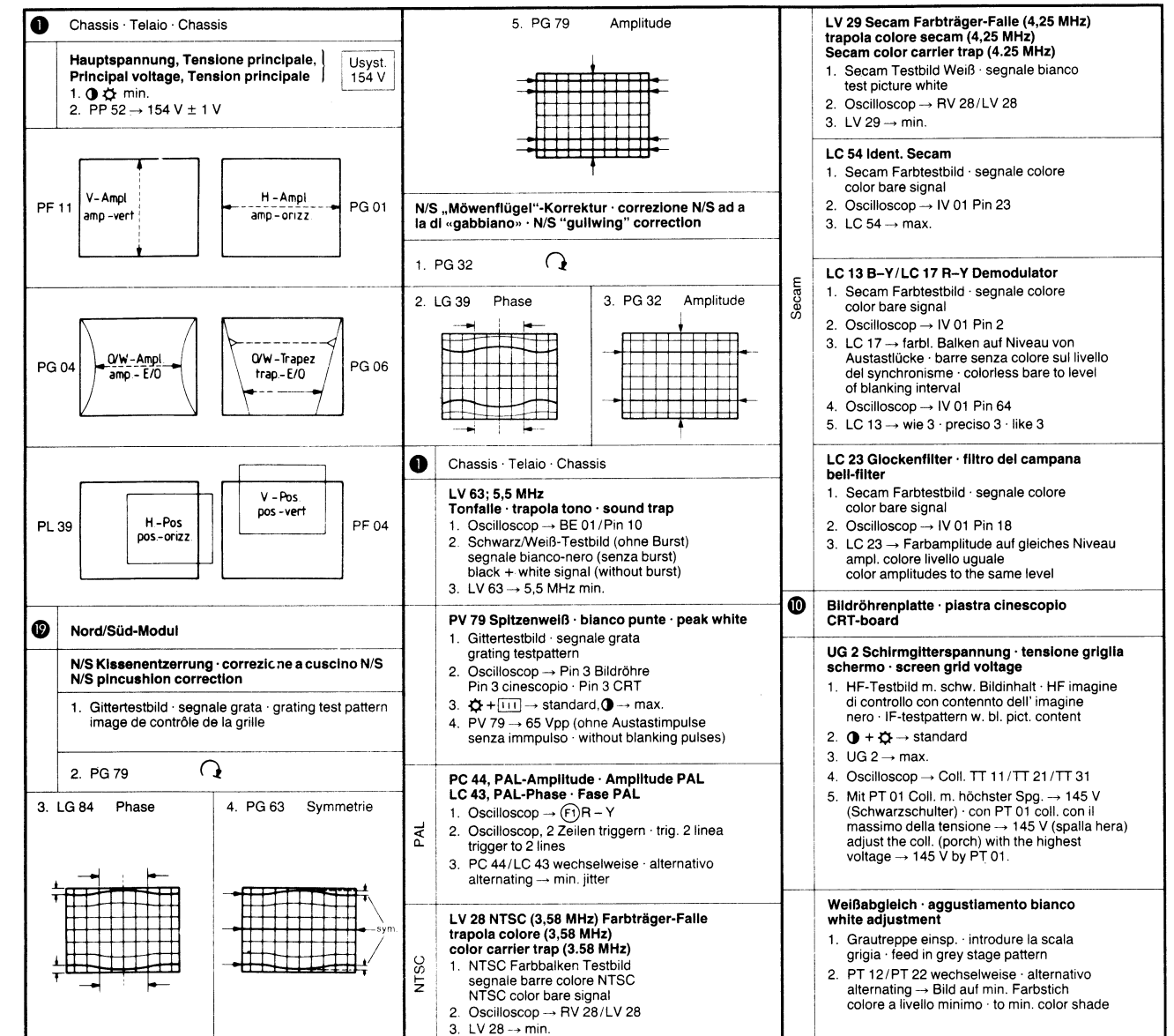
1. place lays down the contrast basic adjustment:
"0" ≙ normal contrast in medium position
"1" ≙ advanced contrast in medium position
2. place: multi standard or single standard:
"0" ≙ multi standard
"1" ≙ single standard B/G
3. place: Format of picture/NTSC:
"0" ≙ Format switching activ
"1" ≙ at standard NTSC "TINT" adjustment activ
4. place: Synchronization for stereo/dual sound switching (depending of the sound modul)
"0" ≙ Synchronization with H-Sync.
"1" ≙ Synchronization with crystal
- 5.–8. place: Videotext modification:
all digits 5, 6, 7, 8 ≙ "0" for west.Europe

5. Adjustment of cross talk

Feed in a switactable sound signal L/R and adjust with + or – button of telecommander to minimum cross talk.

Fehlerdiagnose Chassis SC80/85 (ICC8)





Kabelbaumverbindungen
connection cablaggio
Wire tree connector
Liaisons per fasciculi de câbles

zum Verbraucher
al dissipatore
vers le consommateur

zur Signal- bzw.
Spannungsquelle
alla fonte segnale o tensione
vers la source de tension

Schutzschaltung
circuituto di protezione
Safety circuit

Sicherheitsbauteil
Bei Ersatz nur Originalteile verwenden

componente di sicurezza
in caso di sostituzione usare
componento originale

Safety part
When repairing, use original parts only

Pièce de sécurité
N'utilisez que les pièces d'origines

Dick gezeichnet Signal bzw. Steuerwege
in grassetto percorso segnale o pilotaggio
Thickly printed lines
Signal or control paths
Impresime in gras
Signal ou parcours de commande

1 = Nummer der gedruckten Platten
numero piastre stampate
Number of the printed circuit
Numero des plaquettes imprimées

A.1 = Meßpunkte auf den gedruckten Platten
punti di misura sulle piastre stampate
Test points on the printed boards
Points de mesures sur les circuits imprimés

Ein/Aus
accesso/spento
On/Off
Marche/arrêt

Ton-Stop
audio stop
Sound pause
Suppression son

Tonband
registratori
Tape recorder
Magnetophone

Mono

Stereo

Lautstärke
volume

Videotext/teletext

Farbe
color
Color

Kontrast
contrasto
Contrast

Höhen
alti
Treble
Agus

Bass
bassi
Graves

Helligkeit
luminosità
Brightness
Luminosité

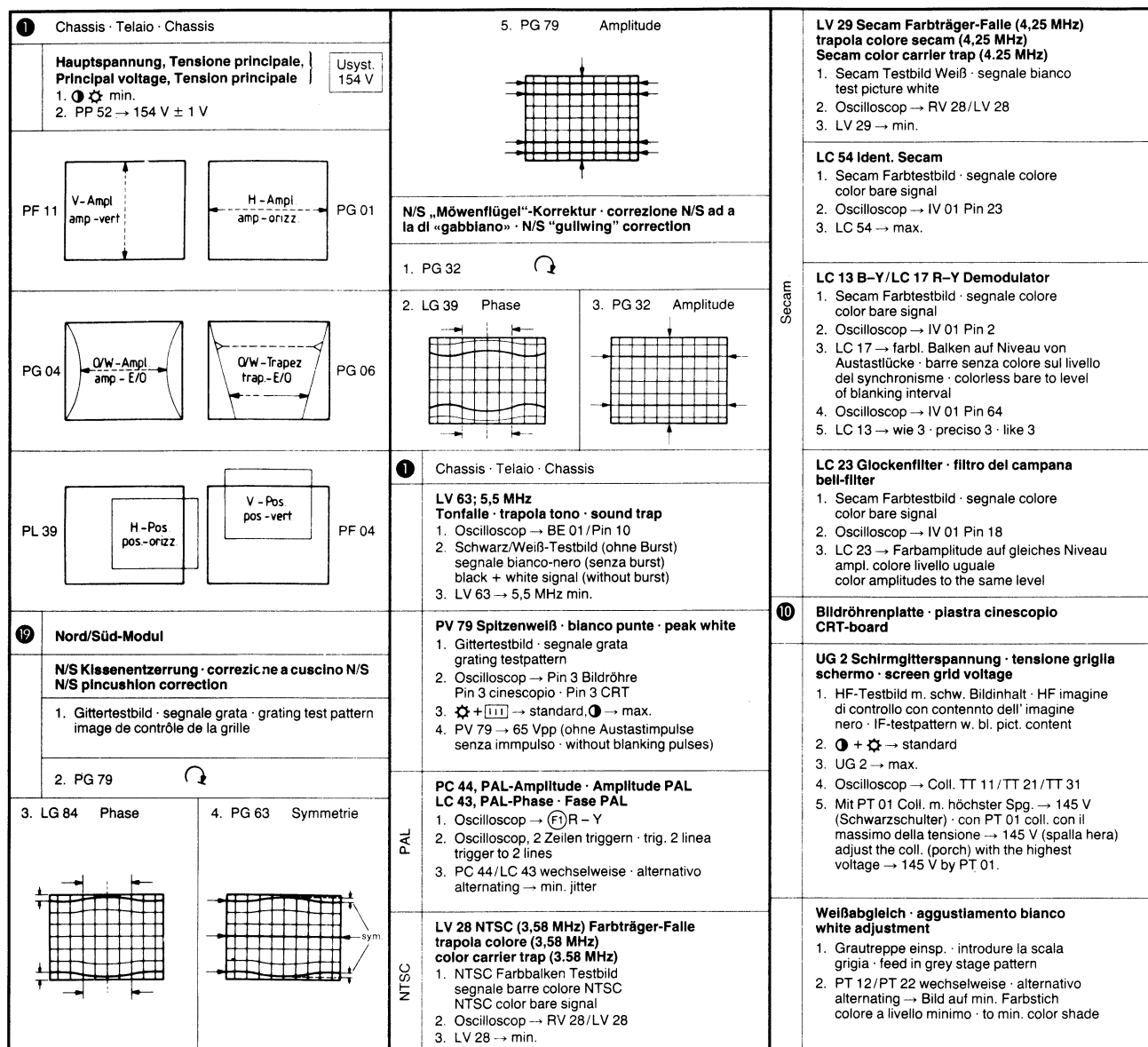
Kopfhörer
cutia
Headphones
Ecouteur

Laufstärke
volume

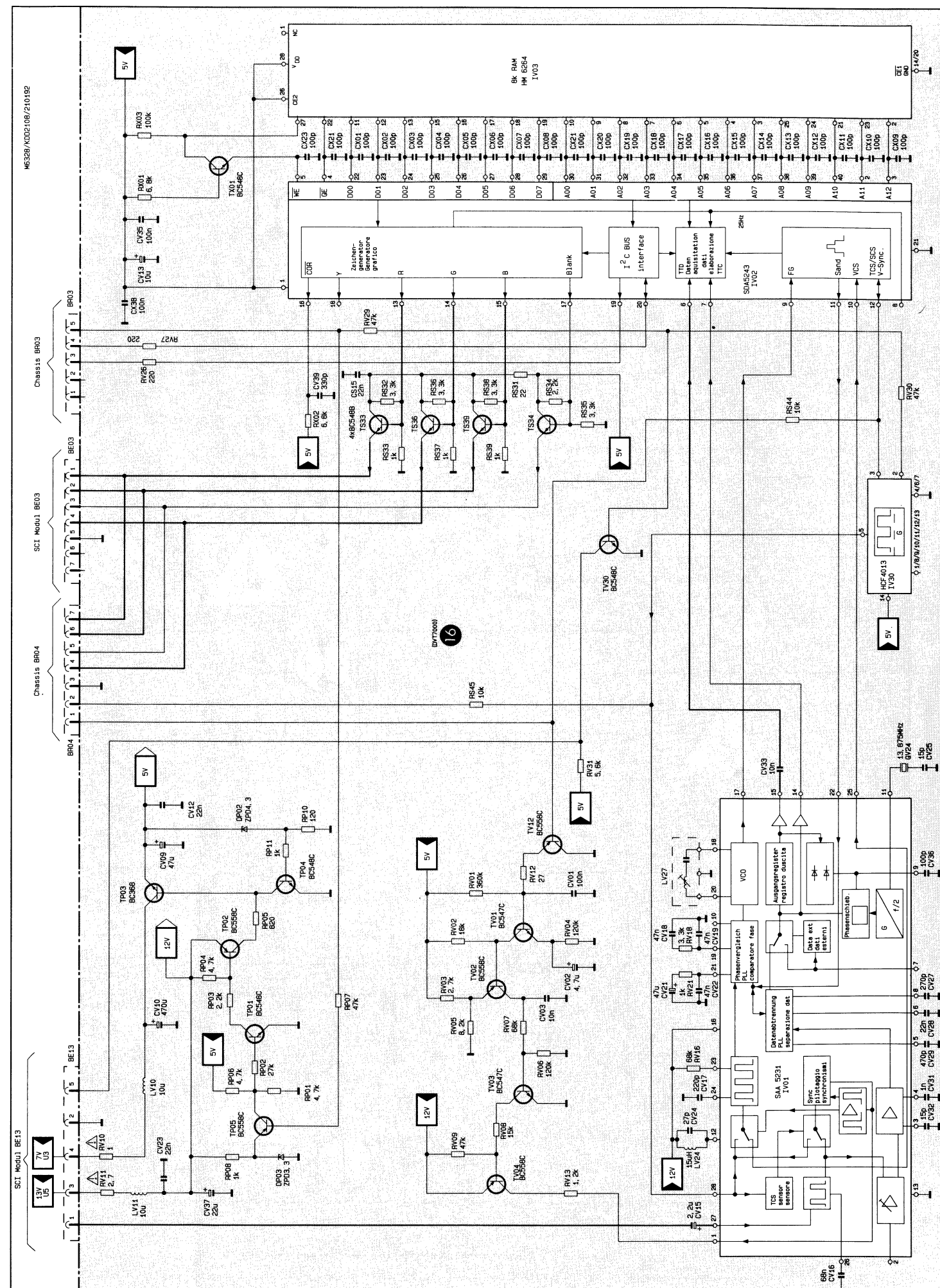
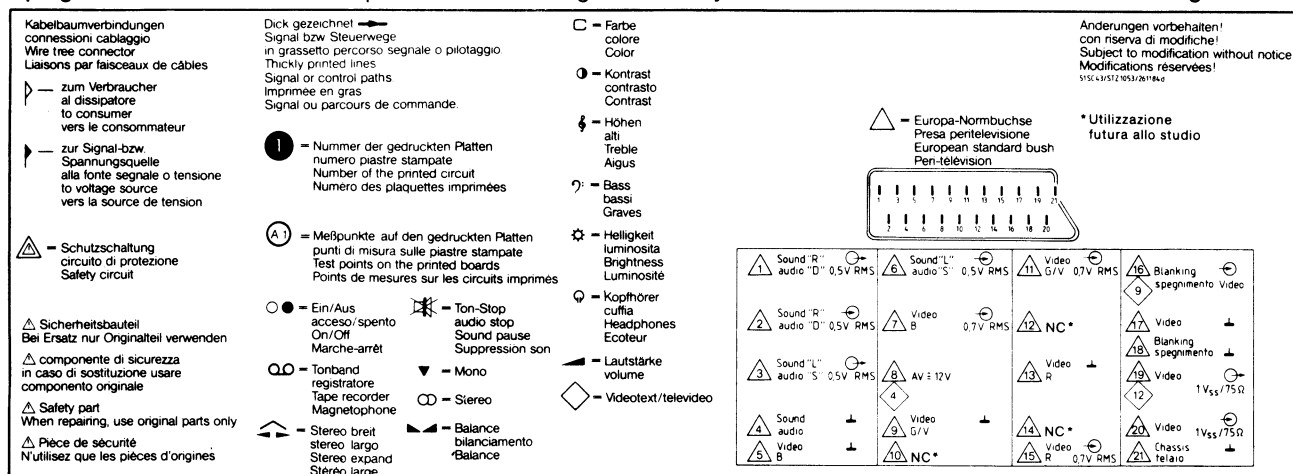
Videotext/teletext

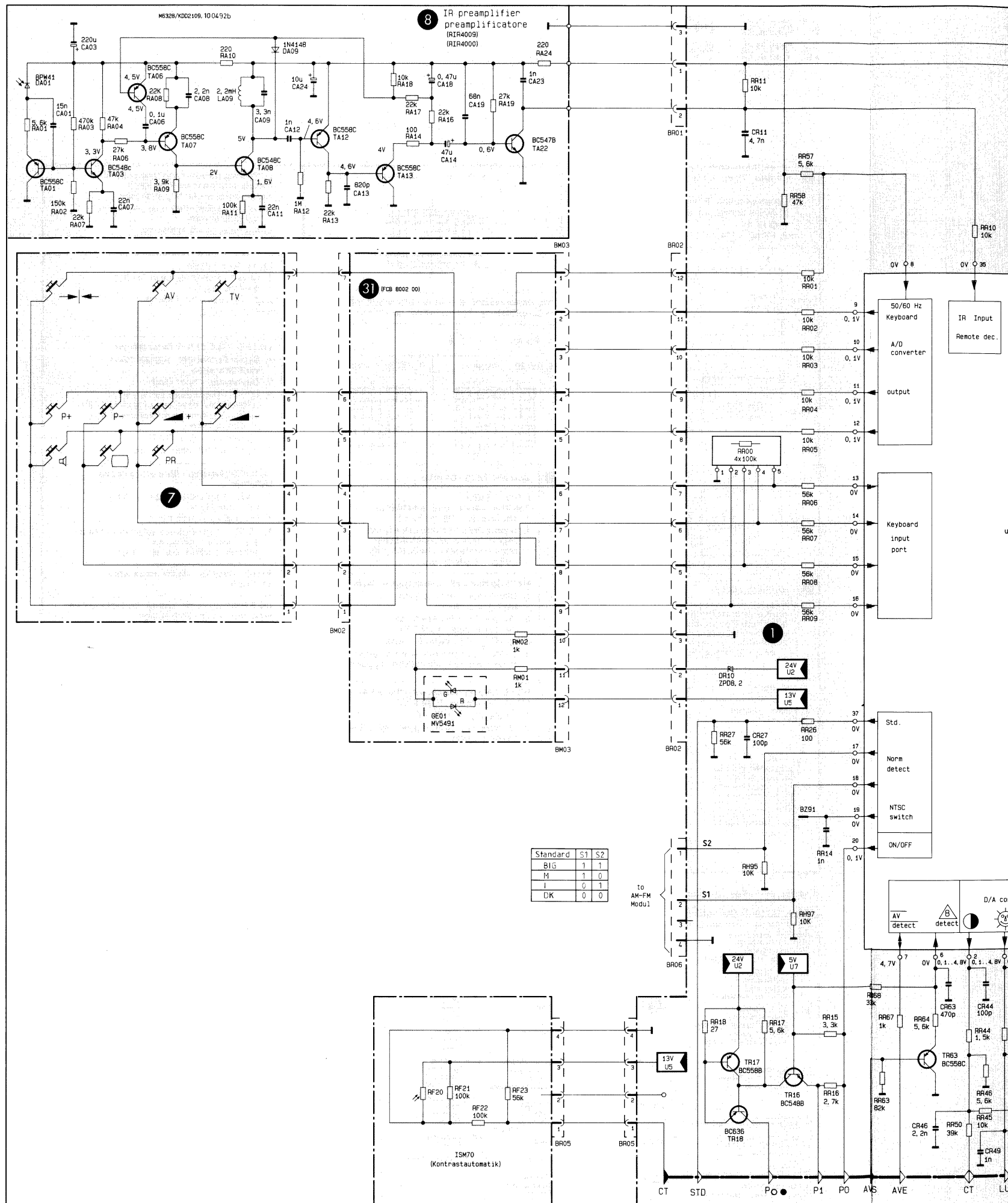
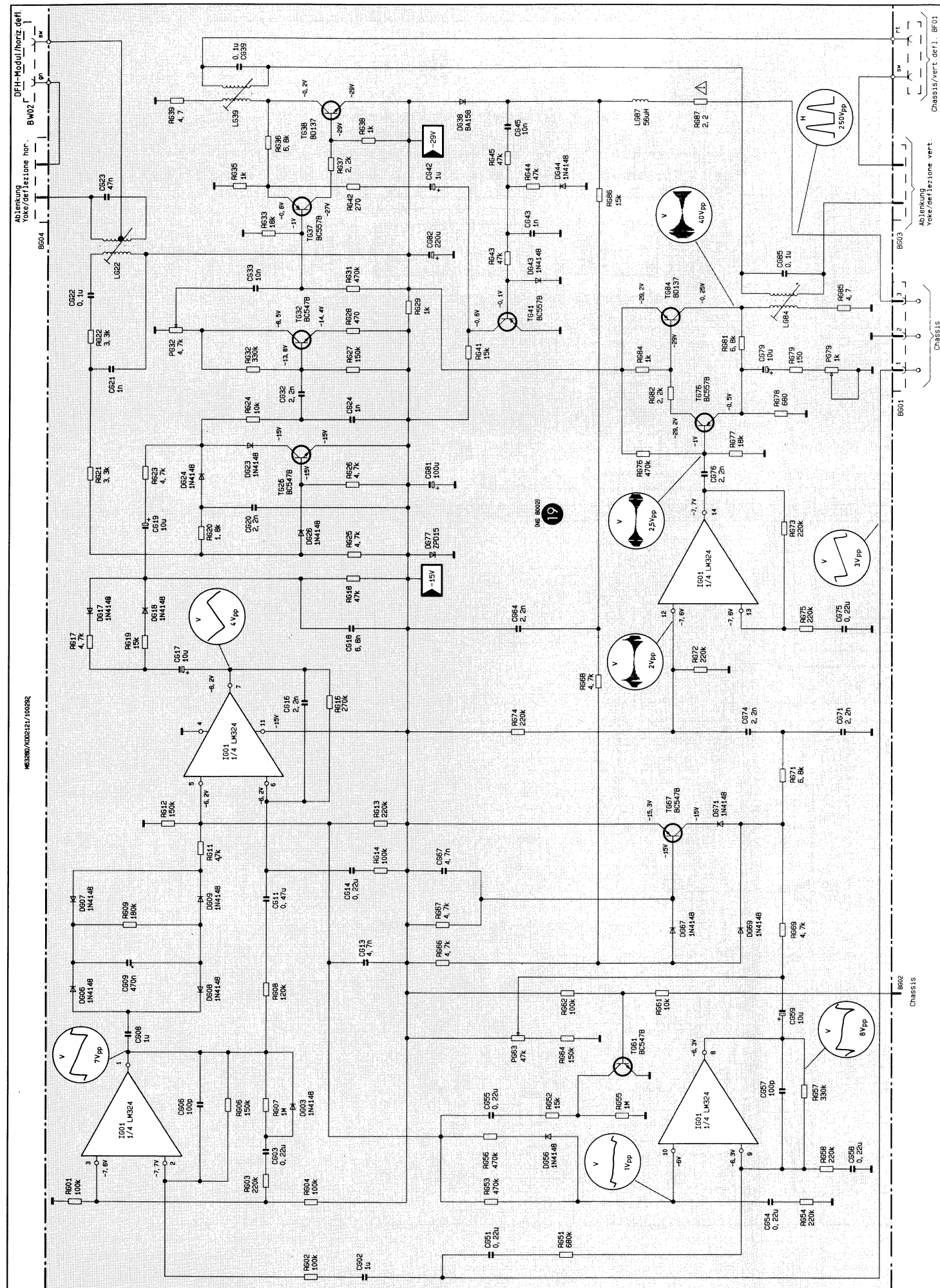
Änderungen vorbehalten!
con riserva di modifiche!
Subject to modification without notice!
Modifications reserves!
SVC-03/ST-003/2014/06

*Utilizzazione
futura allo studio



Erklärung der im Schaltbild verwendeten Symbole · Explanation of the symbols used in the circuit diagram
 Spiegazioni dei simboli usati in questo schema · Légende des symboles utilisés dans le schéma de montage

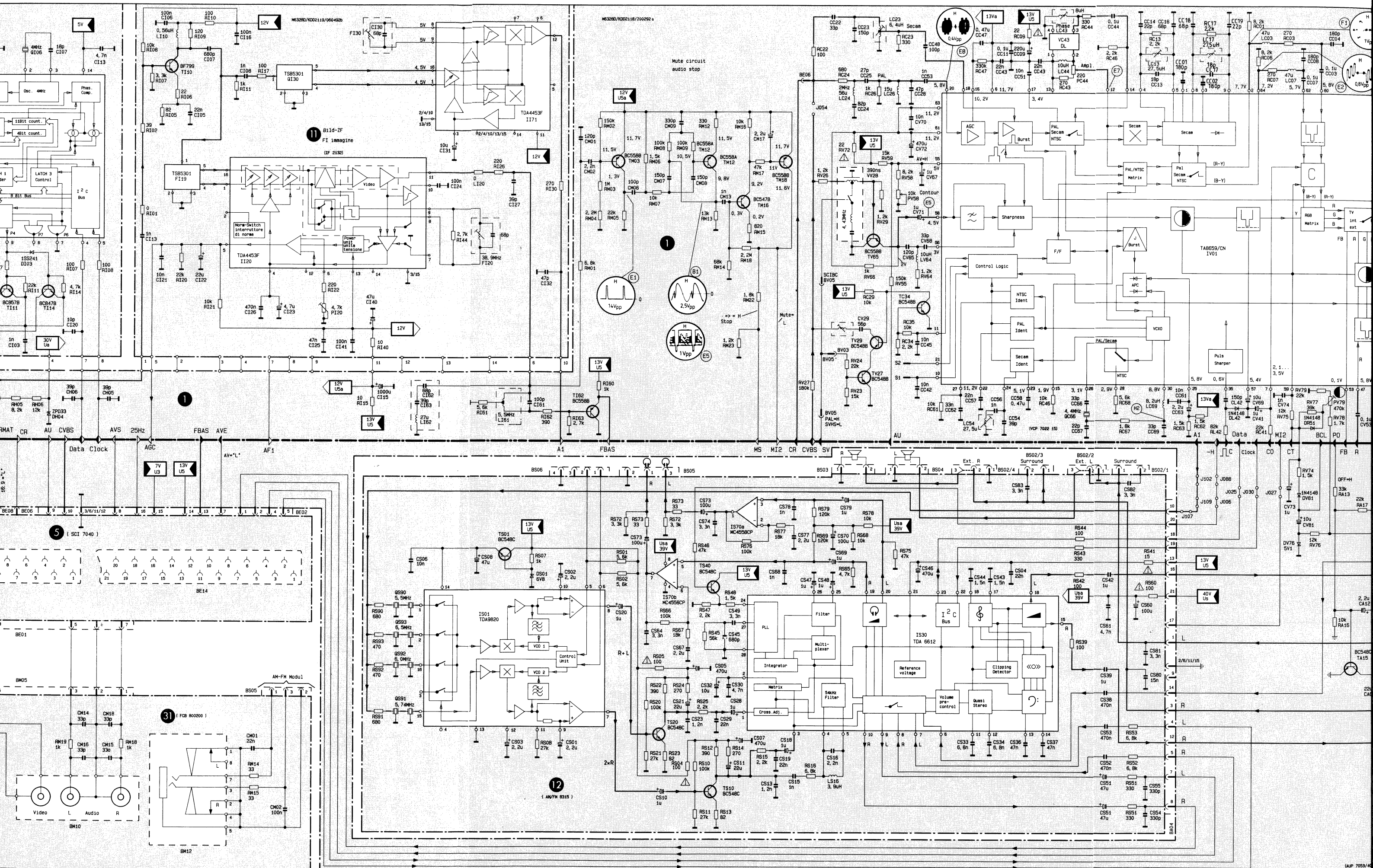


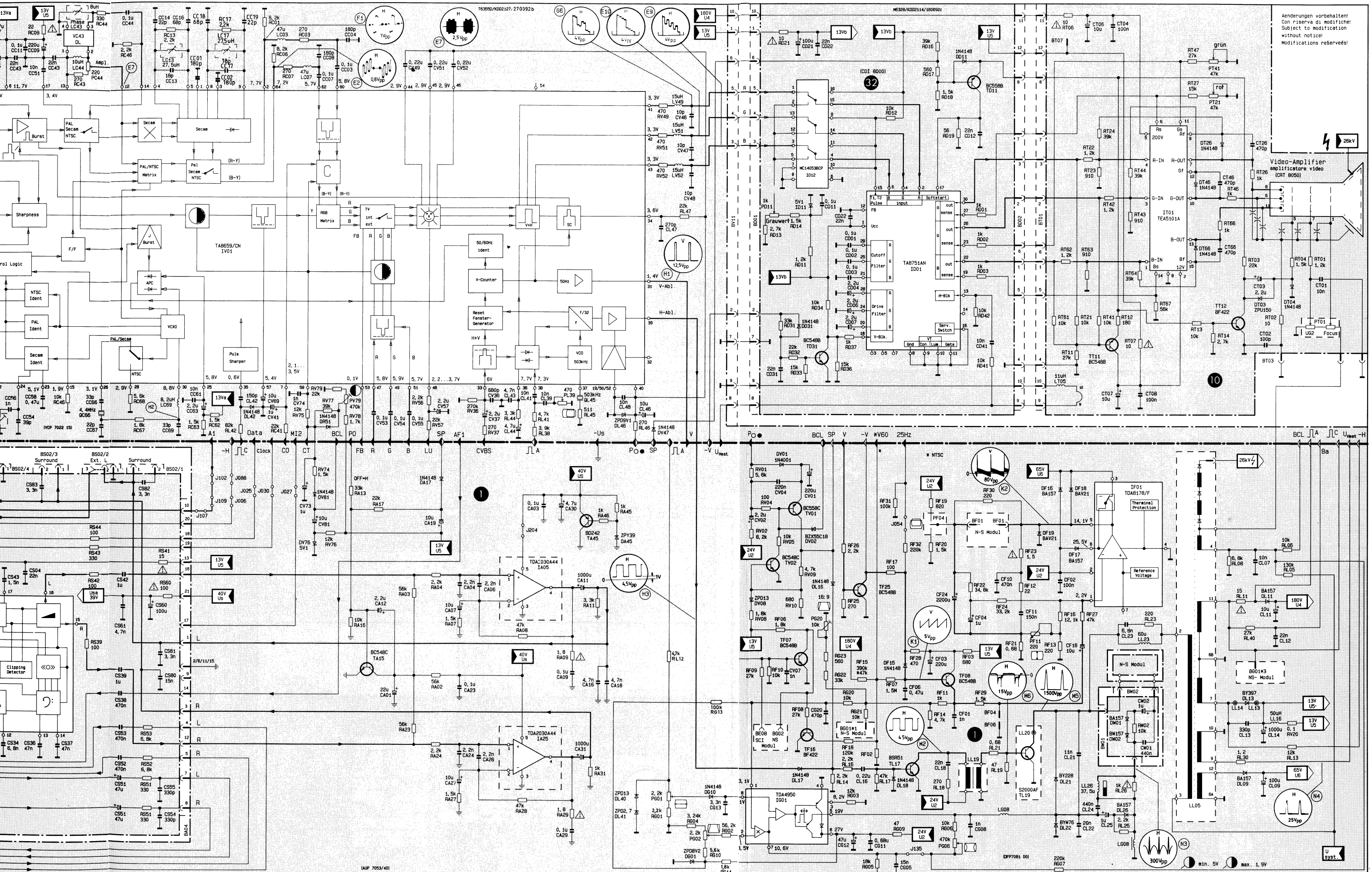


- 7** Tastenplatte
Piastra tasti
Key-board
Platine du commutation

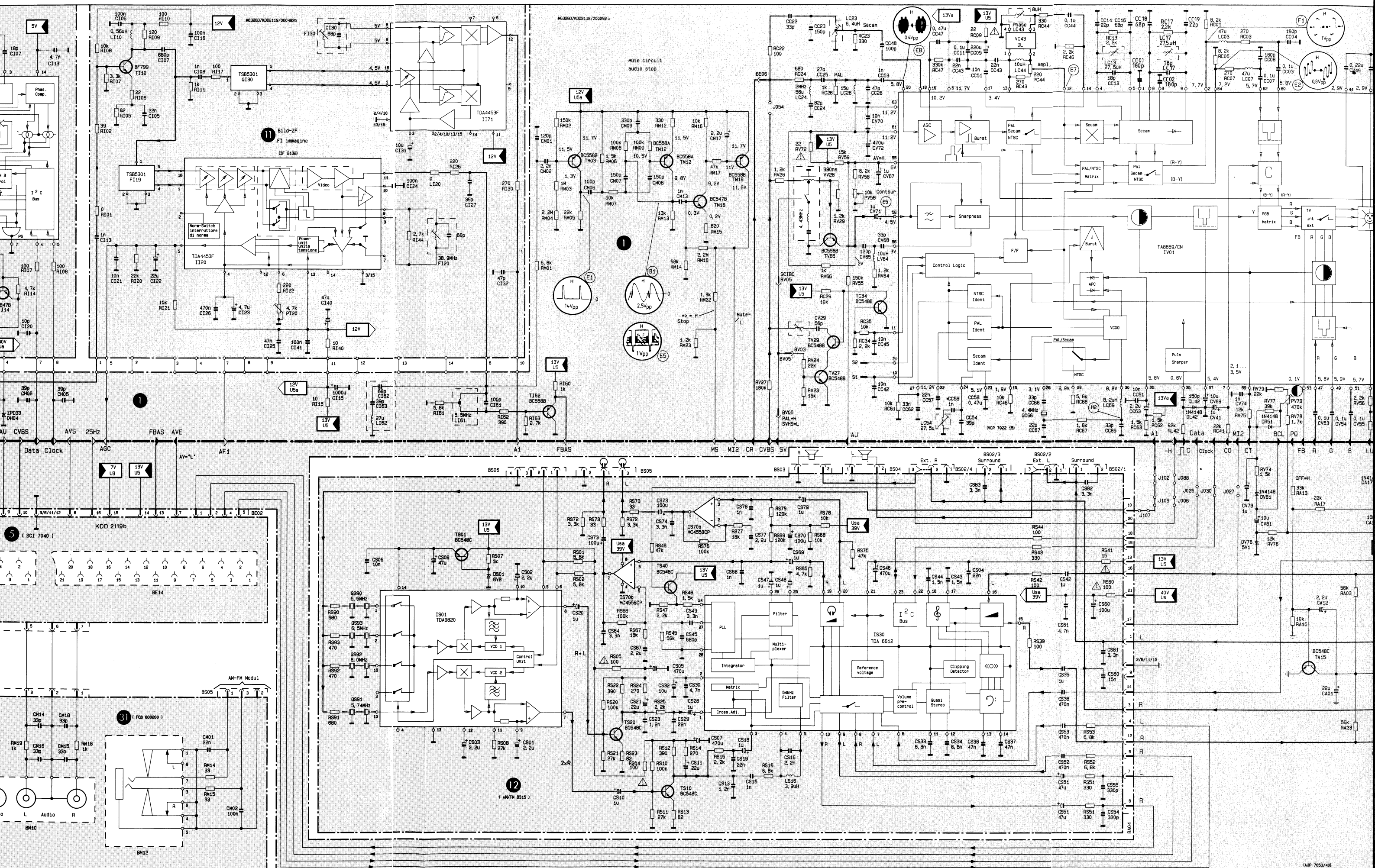


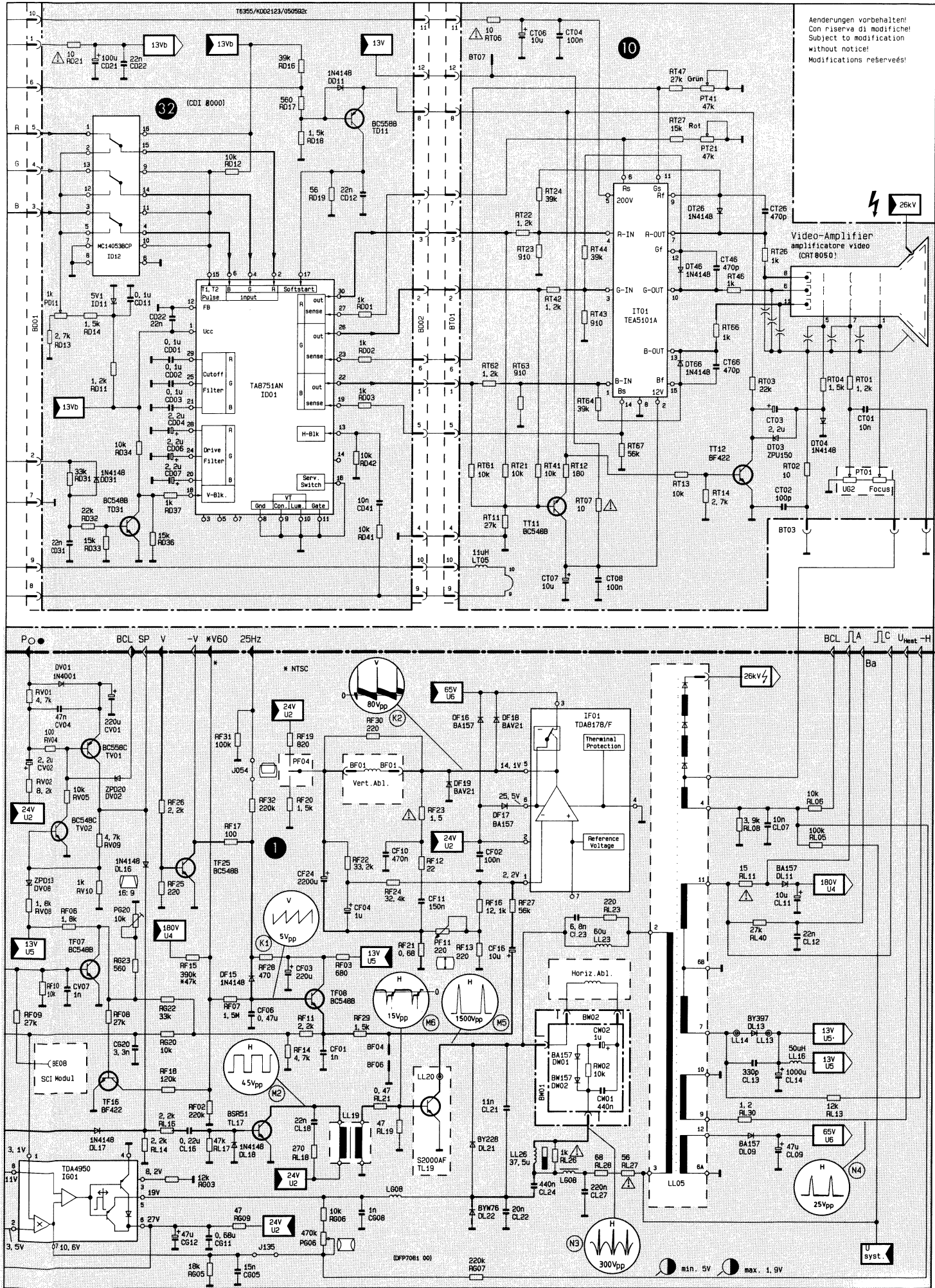






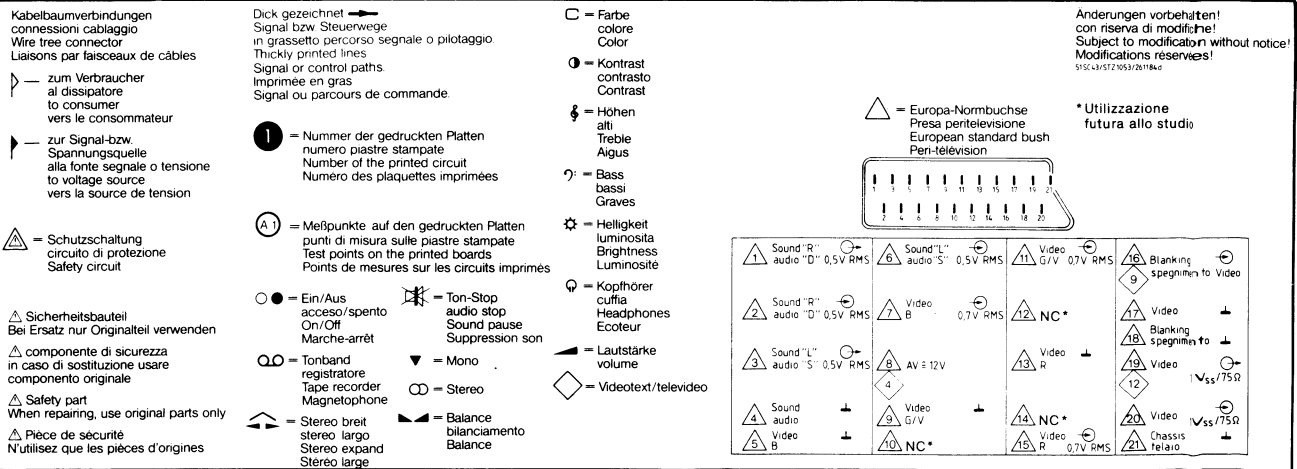






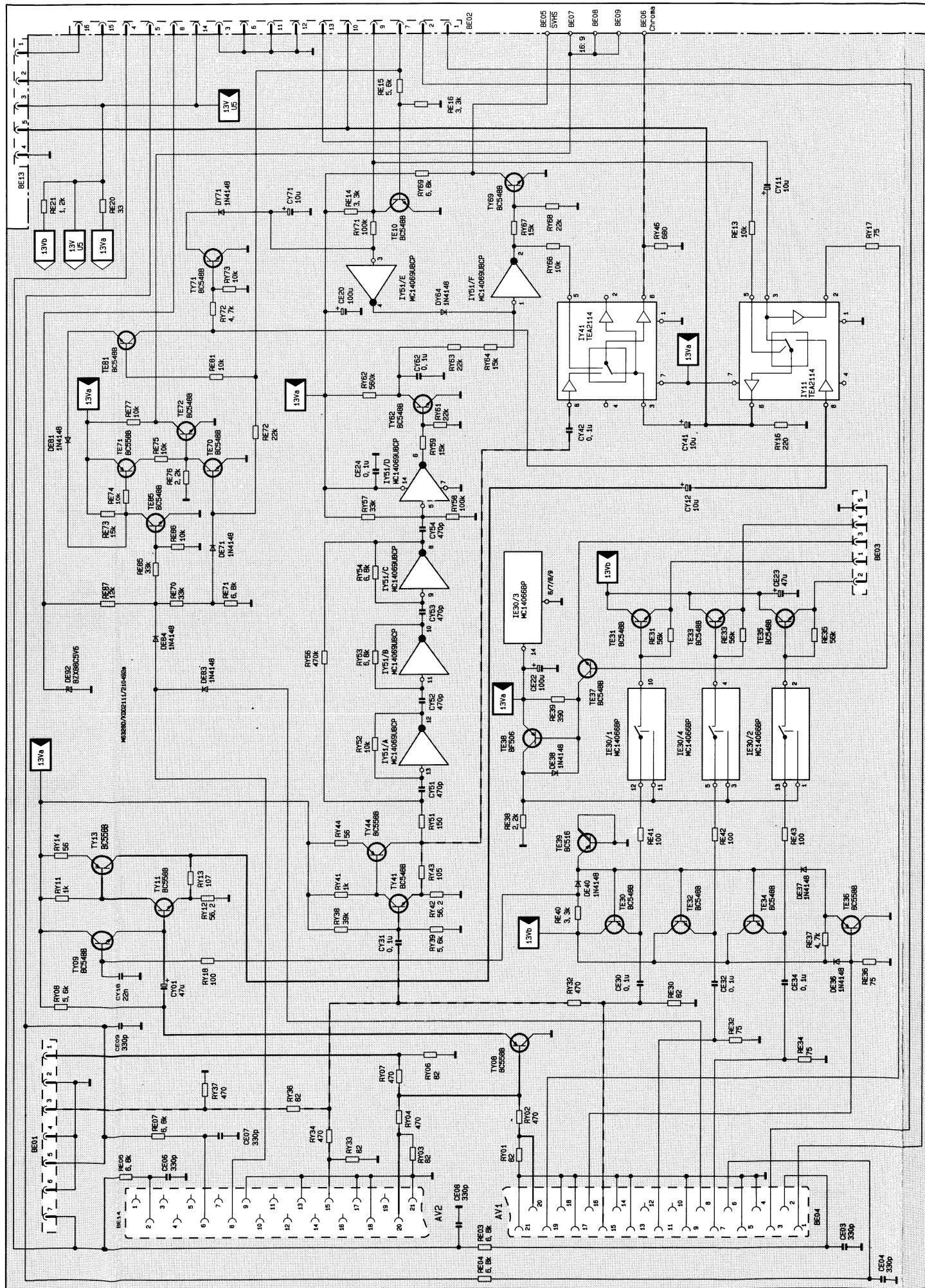
1 Chassis · Telaio · Chassis	1 Chassis · Telaio · Chassis	1 Chassis · Telaio · Chassis
Hauptspannung, Tensione principale, Principal voltage, Tension principale 1. ⚡ min. 2. PP 52 → 152 ± 1 V	PV 79 Spitzenweiß · bianco punte · peak white 1. Gittertestbild · segnale grata · grating testpattern 2. Oscilloscop. → Pin 3 Bildröhre · pin 3 cinescopio · pin 3 CRT 3. ⚡ + [] → standard, ⚡ → max. 4. PV 79 → 65 Vpp (ohne Austastimpulse · senza impulso · without blanking pulses)	LC 13 B-Y/LC 17 R-Y Demodulator 1. Secam Farbstestbild · segnale colore · color bare signal 2. Osci. → IV 01 Pin 2 3. LC 17 → farbl. Balken auf Niveau von Austastlücke · barre senza colore sul livello del synchronisme · colorless bare to level of blanking interval 4. Osci. → IV 01/Pin 64 5. LC 13 → wie 3. · preciso 3. · like 3.
PF 11	PC 44, PAL-Amplitude · Amplitude PAL · LC 43 PAL-Phase · Fase PAL 1. Oscilloscop. → (F) R-Y 2. Oscilloscop.: 2 Zeilen triggern · trig. 2 linea · trigger to 2 lines 3. PC 44/LC 43 wechselweise · alternativo · alternating → min. jitter	LC 23 Glockenfilter · filtro del campana · bell-filter 1. Secam Farbstestbild · segnale colore · color bare signal 2. Osci. → IV 01 Pin 18 3. LC 23 → Farbmplitude auf gleiches Niveau · ampl. colore livello uguale · color amplitudes to the same level
PG 04	LV 28 NTSC (3,58 MHz) Farbträger-Falle · trappola colore (3,58 MHz) · color carrier trap (3,58 MHz) 1. NTSC Farbbalken Testbild · segnale colore NTSC · NTSC color bare signal 2. Osci. → RV 28/LV 28 3. LV 28 → min.	10 Bildröhrenplatte · piastra cinescopio · CRT-board UG2 Schirmgitterspannung · tensione griglia schermo · screen grid voltage 1. HF-Testbild m. schw. Bildinhalt · HF image di controllo con contenuto dell'immagine nero · IF-testpattern w. bl. pict. content 2. ⚡ + ⚡ → standard 3. UG2 → max. 4. Osci. → Coll. TT 11/TT 21/TT 31 5. Mit PT 01 Coll. m. höchster Spg. → 145 V (Schwarzschulter) · con PT 01 coll. con il massimo della tensione → 145 V (spalla hera) · adjust the coll. (porch) with the highest voltage → 145 V by PT 01.
PL 39	LV 29 Secam Farbträger-Falle (4,25 MHz) · trappola colore secam (4,25 MHz) · Secam color carrier trap (4,25 MHz) 1. Secam Testbild Weiß · segnale bianco · test picture white 2. Osci. → RV 28/LV 28 3. LV 29 → min.	WeiBabgleich · aggiustamento bianco · white adjustment 1. Grautreppe einsp. · Introdurre la scala grigia · feed in grey stage pattern 2. PT 12/PT 22 wechselweise · alternativo · alternating → Bild auf min. Farbstich · colore a livello minimo · to min. color shade
	LV 63; 5,5 MHz Tonfalle · trappola tono · sound trap 1. Oscilloscop. → BE 01/pin 10 2. Schwarz/Weiß-Testbild (ohne Burst) · segnale bianco-nero (senza burst) · black + white signal (without burst) 3. LV 63 → 5,5 MHz min.	LC 54 Ident. Secam 1. Secam Farbstestbild · segnale colore · color bare signal 2. Osci. → IV 01 Pin 23 3. LC 54 → max.

Erklärung der im Schaltbild verwendeten Symbole · Explanation of the symbols used in the circuit diagram
Spiegazioni dei simboli usati in questo schema · Légende des symboles utilisés dans le schéma de montage



Bauteilekennzeichnung der Funktionsstufen
Codice componenti con sigla dello stadio
Signification of components of the stages
Désignation des composants et des circuits

RC, CC, DC, TC, LC	etc.	→ Chroma	(PAL-Decoder, Decoder PAL)
RF, CF, DF, TF, LF	etc.	→ Field	(Vertikal, Verticale)
RL, CL, DL, TL, LL	etc.	→ Line	(Horizontal, orizzontale)
RP, CP, DP, TP, LP	etc.	→ Power	(Netzteil, Alim. rete)
RS, CS, DS, TS, LS	etc.	→ Sound	(Audio)
RV, CV, DV, TV, LV	etc.	→ Video	(Video)



Ersatzteillisten · Lista ricambi · Lists of spare parts · Liste de pièces détachées

Diese Listen enthalten nur SABA-spezifische Ersatzteile.
Questa lista contiene solamente particolari di ricambio.

This lists content only special SABA spare parts.
Cette list ne contient que les pièces spécifiques SABA.

SABA	M 6328 / M 7228	FF 522, 523	2
No.	Bezeichnung	Descrizione	Description
3512 610 000	DV 02	ZPD 18	
3511 023 000	DV 08	ZPD 13	
4900 075 979	IA 05.25	TDA 2030 A 44	
84938 000 17	IF 01	TDA 8178/F	Holder
3331 387 000	Montageclip		
4900 078 770	IG 01	TDA 4950	
4900 078 771	IR 01	ST 6395-B32-TOP	
4900 078 774	IR 01	ST 6395-B30	
4900 078 776	IR 01	ST6395-B33-NTSC	
4900 075 981	IP 01	TEA 2281	
4900 078 785	IV 01	TA 8659 CN	
0046 138 300	LC 03.07	27µH	
0047 331 900	LC 13.17.54	27.5µH	
0047 332 200	LC 23	56µH	
3391 043 000	LC 24	15µH	
3391 029 038	LC 28	10 µH	
0046 138 638	LC 28	4.3 KHz	
0046 138 639	LC 44	10µH	
4900 071 822	LC 44	8.2µH	
3391 023 000	LC 69	8.2µH	
0047 331 900	LE 60	27.5µH	
4900 078 785	LE 60	O/W-Spule	
0046 138 300	LI 61	9µH	
4900 078 783	LI 61	Dioden-Split	
4900 075 983	LI 05	Dioden-Split	
3390 011 000	LL 16	50µH	
4900 075 984	LL 19	Übertrager	
39050 910 325	LL 23	48µH	
0047 331 900	LL 23	30µH	
0047 335 900	LP 28	4µH	
4900 078 786	LP 28	Trafo	
4900 075 985	LP 36	Übertrager	
0047 101 200	LP 42	6.8µH	
4900 078 784	LP 70	35µH	
0047 331 900	LR 63	27.5µH	
0047 331 900	LV 29	15µH	
3391 029 036	LV 49.51.52	10µH	
0047 021 176	LV 64	220	
3387 018 000	PC 44	Schalter	
4900 075 986	PF 04	Schalter	
4900 075 987	PF 04	Schalter	
3387 050 000	PG 01	2.2 K	
3387 037 000	PG 01.04	470 K	
3387 044 000	PG 06	470 K	
3387 039 000	PG 20	10K	
3387 035 000	PL 39	470	
3387 038 000	PV 28	470	
3387 039 000	PV 58	10 K	
3387 036 000	PV 79	1 K	
3991 045 000	QC 66	4.43 MHz	
3815 335 000	QC 45	CSB 503 B	
4900 078 853	QR 01	8 MHz	
4900 078 854	QR 01	8.2 MHz	
3355 515 100	RC 09	22.5µH	
3355 515 100	RC 09	22.5µH	
4900 083 586	RF 12	22/5/0.3W	
4900 075 980	RF 15	12.1K/1K/0.16W	
4900 075 981	RF 21	0.68/0.7W	
4900 083 553	RF 23	1.5/0.5W/0.16W	
3346 081 000	RG 02	56.2K/1K/0.16W	
4900 078 787	RG 09	100/3W	
3355 515 100	RH 01	22/5/0.3W	
4900 071 028	RH 02	82/2.2W	
4900 078 855	RI 15	10/5/0.3W	
4900 084 000	RI 15	10/5/0.3W	
4900 075 992	RL 12	4.7K/5/3.2W	
4900 075 993	RL 18	270/3W	
4900 075 994	RL 21	0.47/3W	
4900 075 995	RL 23	22/3W	
4900 078 856	RL 26	1K/10/0.5W	
4900 087 868	RL 28	100/5/0.3W	
4900 075 996	RL 30	100/5/0.3W	
4900 087 896	RL 45	0.56/5/1.5W	
3346 042 000	RM 07	511/0.25W	
4900 075 997	RM 07	10K Meif	
4900 068 273	RM 08.09	100 K Meif	
4900 075 998	RP 01	PTC	
4900 075 999	RP 06	39K/5/4W	
4900 087 871	RP 18	47/3.2W	
4900 087 871	RP 19	33/2W	
4900 087 871	RP 25	10K/0.7W	
0041 437 000	RP 31	100/5/0.3W	
4900 076 121	RP 31.33	88.7K/0.4W	
4900 083 564	RP 51	2.74K/1K/0.16W	
4900 076 037	RP 52	0.27/5/0.3W	
3355 503 100	RP 62	220/0.3W	
4900 075 989	RR 18	27/5/0.3W	
4900 075 989	RR 21	27/5/0.3W	
0070 400 522	RRX 01	R-Kombination	

SABA		M 6328 / M 7228		FF 522, 523		3
	No.	Bezeichnung	Descrizione	Description	Designation	
Δ	3515 515 100	RV 72	25/5/0,3W			
	3528 006 000	TP 16	BR422			
	3528 561 000	TA 45	BD 242		Support	
	84938 000 17	Montageclip				
	4900 076 134	TL 17	BSR 51			
	4900 069 683	TL 19	2 SD 1546			
	3521 071 000	TL 12	BC 358 A		Support	
	83976 000 14	Montageclip				
	4900 076 125	TP 28	BUH 515		Support	
	84938 000 17	Montageclip				
	3521 133 000	TR 18	BC 636			
	3528 528 000	TR 82	BC 635			
	3512 849 000	VC 42	BU711/SDL1455			
	3512 849 000	VC 42	380NS			
	4900 076 768	VV 28	300NS			
	3512 270 000	SUB-Modul	(DPH7001)	SUB-modul	SUB-module	
	4900 071 021	DW TL 02	BA157			
**	4900 071 031	RW 02	10K/0,7W			
	3528 006 000	SUB-Modul	(NTSC6000)	SUB-modul	SUB-module	
	87259 005 90	YX 61	BF 422			
A	4900 067 866	VHF/UHF-Tuner	(MM 2015)	VHF/UHF-section	VHF/UHF-section	
A*	4900 057 465	VHF/UHF-Tuner	(BG 2003)	VHF/UHF-section	VHF/UHF-section	
	4900 068 907	Antennenbuchse	1 T 32	VHF/UHF-section	Antenna jack	
	3511 062 000	DH 01	BA 282			
	3512 849 000	DH 55,56	LL 4148			
	4900 068 908	DH 55	1 T 33			
	4900 068 909	DH 56,61,66	BA 582			
	4900 068 906	II 06	69,73,83,97			
	0046 142 200	II 06	SDA 3202			
	4900 068 910	QI 08	4 MHz			
	4900 068 912	TH 04	BF 998			
	3528 728 000	TH 14	BF 569			
	0045 659 100	TH 16,75,93	2 SC 2736			
	3528 728 000	TH 65	BF 989			
	3528 730 000	TH 87	BF 660			
	3528 736 000	TH 10	BC 847 B			
	3528 735 000	TH 11,13,14	BC 857 B			
A*	87187 476,00	ZF-Modul	(IF 2132)	IF-bloc	Platine IF	
A*	87274 476 00	ZF-Modul	(IF 2141)	IF-bloc	Platine IF	
A*	4900 068 909	ZF-Modul	(IF 2138)	IF-bloc	Platine IF	
*	0046 087 609	DT 36-38	BA 582			
*	0046 084 000	F1 18	TSB 5304			
	0047 309 660	F1 19,45	TSF 5315			
	0047 309 700	F1 20,30,44,50				
	4900 068 427	FS 31				
	3531 415 000	II 20,40	TDA 4453 IF			
	0047 102 982	II 30,50	TDA 4445 B			
*	4900 138 500	LS 10	LA7550			
	0047 102 902	LS 10				
	4900 068 289	LS 10	6,8 mH			
	4900 068 287	LS 05				
**	0042 051 500	P1 20	10K			
**	0042 051 500	P1 20	4,7K			
Δ*	3555 105 000	F1 40	4,7 K			
**	0048 087 600	RI 24	10/0,3W			
**	3528 033 000	QI 30	TSB 5301			
**	0045 054 650	T1 10	SAP 32			
	4900 078 759	BF 799				
	4900 078 778	Stereo-Decoder	(AM/FM8315)	Unita suono	Platine son	
A*	4900 078 780	Stereo-Decoder	(AM/FM 8215)	Unita suono	Platine son	
	3512 315 000	Lautesprecherbuchse	4x2pol.	Sound-bloc	Prise haut-parleur	
*	4900 078 768	IS 01	ZPD8,8	Sound-bloc	Prise haut-parleur	
	4900 078 772	IS 01	TDA 9820			
	4900 078 772	IS 01	TDA 9821			
	4900 078 780	IS 30	MC4580P1			
	3531 332 000	LS 16	3,9mH			
	3515 524 000	QS 90	5,5 MHz			
	3515 523 000	QS 91	5,742 MHz			
Δ	3515 537 000	QS 92	6 MHz			
Δ	3515 537 000	QS 92	6 MHz			
Δ	3535 505 100	RS 04,05,60	100/0,3W			
Δ	3535 074 000	RS 41	15/0,3W			
A	87275 746 00	Bildrohrplatine	(CRT 7000)	CRT-board	Plat. du tube-image	
A	4900 072 524	Bildrohrfassung		CRT-socket	Bottle du tube-image	
	0043 482 100	CT 01	100P/3KV	Focusing plug	Connect. de focus	
	4900 076 128	CT 02	100P/2KV			
	4900 067 900	CT 03	2,2µP/250V			
	3512 466 000	DT 03	ZPD 150			
	3512 374 000	DT 06,16	BAY 21			
	4900 073 838	LT 05	11 µH			

SABA	T 6355 / T 7055		FF 524, 525		1
No.	Bezeichnung	Descrizione	Description	Designation	
4900 078 839	Versandkarton	T 6355	Shipping carton	Carton d'emballage	
4900 078 831	Polster oben	T 6355	Padding	Emballage	
4900 078 830	Polster unten	T 6355	Emballage	Emballage	
4900 078 811	Gehäusefront	T 6355	Cabinet front	Boîtier front	
4900 078 828	Rückwand	T 6355	Rear panel	Paroi arrière	
4900 064 791	Entmagnetisierungsspuhle T6355		Degaussing coil	Bobine de démagn.	
4900 078 906	Versandkarton	T 7055	Shipping carton	Carton d'emballage	
4900 078 908	Polster oben	T 7055	Padding	Emballage	
4900 078 907	Polster unten	T 7055	Emballage	Emballage	
4900 078 901	Gehäusefront	T 7055	Cabinet front	Boîtier front	
4900 078 905	Rückwand	T 7055	Rear panel	Paroi arrière	
4900 078 904	Entmagnetisierungsspuhle T7055		Degaussing coil	Bobine de démagn.	
4900 078 836	Lautesprecher TT	Altoparlanti bassi	Speaker boomer	Haut-parleur bass	
4900 075 908	Lautesprecher HT	Altoparlanti alti	Speaker tweeter	Haut-parleur tweeter	
4900 078 819	Bedienteil	Unità de comando	Operation section	Unité de commande	
4900 078 816	Kontaktfolie	Foglia cinduttrira	Contact foil	Feuille de contact	
4900 078 815	Klampe	Snortello	Flap	Volet	
4900 078 819	Dämpfungseinheit	Front	Damper Unit	Amortisseur	
4900 078 819	Netztafel	Cavo rete	Power cable	Cable secteur	
4900 065 840	Netztafel	Monopola S-VHS	Knob S-VHS	Bouton a tourner	
4900 075 988	Drehknopf S-VHS			S-VHS	
4900 072 152	Anschlussplatte (FCH8002)	Placeta tasti	Key-board	Plat. de commutation	
4900 078 836	Schutzkappe	Interruttore rete	Protective cover	Capuchon protect	
4900 078 830	Tastknopf	Tasto	Pushbutton	Bouton-poussoir	
4900 078 822	Konföderbuchse	Presca cuffia	Earphone jack	Prise casque	
4900 078 465	Cinchbuchse 3-fach	Presca cinch	Cinch jack	Prise cinch	
4900 072 287	S-VHS-Buchse 4-pol.	Presca S-VHS	S-VHS-jack	Prise S-VHS	
4900 072 442	Hi-Vorstärker (UFG70F)	Preamplificatore IR	Hi-pre-amplifier	Preamplificateur-IR	
4900 078 904	Diode/LED	Diode / Lin	Diode / LED		
4900 078 834	Chassis	Telaio	Chassis	Chassis	
3168 351 000	Chassis	Telaio	Chassis	Chassis	
4900 067 878	Chassisrahmen	Telaio	Chassis frame	Chassis frame	
4900 078 909	CL 07				
4900 075 976	CL 13				
4900 075 976	CL 21				
3175 006 000	CL 21				
3175 006 000	CL 22				
3168 351 000	CL 23				
4900 078 910	CL 24				
3179 001 000	CL 27				
3168 002 000	CP 01				
3168 002 000	CP 03, 04				
3168 206 000	CP 05				
3262 417 100	CP 06				
3219 210 000	CP 11				
3179 009 000	CP 25				
3217 132 000	CP 29				
4900 075 977	CP 50				
4900 068 280	CP 62				
4900 078 770	CP 63				
3511 034 000	DA 45				
3512 270 000	DF 16,17				
3512 374 000	DF 16,19				
3512 618 000	DF 02				
3511 080 000	DH 04				
3512 270 000	DH 09,11,26				
3512 174 000	DL 13				
3512 184 000	DL 21				
3511 023 000	DL 22				
3512 364 000	DL 40				
3511 068 000	DL 41				
3512 186 000	DL 46				
3512 186 000	DP 01-04				
3512 186 000	DP 30				
3512 186 000	DP 55				
3512 183 000	DP 63				
3512 174 000	DP 65,66				
3512 374 000	DP 67,70				
3512 618 000	DR 61,62,76				
3511 046 000	DR 78				

SABA		M 6328 / M 7228		FF 522, 523		4	
No.	Bezeichnung	Descrizione	Description	Designation			
4900 076 130	LT 08,18,28	56 µH					
4900 076 129	PT 01	1K Poti					
3587 006 000	PT 11,21	47K Poti					
3587 011 000	PT 12,22	47K Poti					
3587 011 000	PT 17,27	47K Poti					
3528 606 000	TT 07,17,27	BF 95/0,3W					
3528 614 000	TT 11,21,31	BF985/RF881					
3528 622 000	TT 12,22,32	BF 423					
4900 078 762	Cut-off-Submodul (CDI 7000)				Unita Cut-off		
3531 341 000	ID 12	TA 8751 N					
3512 618 000	ID 11	22/0 5,1					
3587 006 000	PD 11	1 K					
3535 501 000	RD 21	10/0,3W					
4900 078 758	Nord/Süd-Modul (NS 8002)				N/S-module		
4900 071 035	DC 36	BA 158					
3512 272 000	DC 38	BA 158					
3512 320 000	DC 77	ZPD 15					
4900 046 366	LG 01	LM 324					
3511 656 000	LG 22						
3511 656 000	LG 33						
4900 071 036	LG 39						
4900 076 451	LC 84						
4900 076 452	LC 87						
3587 038 000	PG 32	4,7 K					
3587 041 000	PG 63	47 K					
3587 041 000	PG 69	1 K					
4900 076 453	PG 87	2,2/5/0,3W					
3528 306 000	TC 36,84	BD 137					
4900 068 442	Montageclip				Holder		
4900 078 761	Videotextplatte (DVT 7000)				TV-board		
3511 071 000	ZPD 4,3						
3531 373 000	DP 03	ZPD 3,3					
3531 617 000	IV 01	SAA 5231					
4900 065 432	IV 02	SAA 5243					
3531 462 000	IV 03	HM 6264 LP15					
3531 137 000	IV 30	MC 14013 BCP					
3381 301 000	LV 10,11	10 µH					
4900 078 781	LV 24	15 µH					
0047 328 100	LV 27	50 µH					
3531 063 000	QV 24	13,875 MHz					
4900 078 782	RV 10	1/0,3W					
3535 527 100	RV 11	2,7/5/0,3W					
4900 078 757	Scartplatte	(SC1 7040)					
4900 068 280	Buchse 21-pol.						
4900 078 766	DE 82	ZPD5,6					
3512 385 000	IE 30	CD4068/MC14086					
3531 152 000	IE 30	CD4068/MC14086					
4900 078 778	IV 11,41	TEA2114					
4900 078 787	IV 51	MC14068U/BCP					
3535 515 100	RE 20	22/0,3W					
3528 562 000	TE 38	BP 506					
0045 063 156	TE 39	BC 516					
4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		
4900 018 791	Italienausführung						
4900 018 791	Exportausführung						
A 4900 078 447	Telecommander	TC 470			Telecommander		
4900 065 854	Batteriedeckel				Battery lid		

SABA Service · Postfach 1751 · 7210 Rottweil · Telefon (07 41) 24 90
Ersatzteile, Reparaturen, Technischer Kundendienst, Vertrieb Zubehör · Spare parts, repairs, technical assistance, accessories sale

27